



# COUNTY OF SAN DIEGO Independent Redistricting Commission

**COMMISSIONERS**  
David Bame, Chair  
Amy Caterina, Co-Vice Chair  
Rosette Garcia, Co-Vice Chair  
Colleen Brown  
Chris Chen  
Sonia Diaz  
Elidia Dostal  
Barbara Hansen  
Kenneth Inman  
Kristina Kruglyak  
Arvid Larson  
Fernandez Ponds  
John Russ  
Rameses Surban

## MEETING AGENDA

ວັນພະຫັດທີ 10 ເດືອນມິຖຸນາ ປີ 2021 ເວລາ 2:00 ໂມງບ່າຍ

ກະຊວງກົດລ້ຽງນີ້ເພື່ອເຂົ້າຮ່ວມການປະຊຸມ:

<https://zoom.us/j/95064094429>

ລະຫັດເຂົ້າຮ່ວມການປະຊຸມ: 528717

ເຂົ້າຮ່ວມການປະຊຸມທາງໂທລະສັບ

ໂທເບີ: (669) 900-6833 ຫຼື (408) 638-0968

ຫຼືຊອກຫາເບີໂທທ້ອງຖິ່ນຂອງທ່ານໄດ້ທີ່: <https://zoom.us/j/95064094429>

ID ສໍາລັບເວັບບີນາ: 950 6409 4429#

ID ຂອງຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມ: ບໍ່ຕ້ອງນໍາໃຊ້, ໂທເບີ #

ລະຫັດເຂົ້າຮ່ວມການປະຊຸມ: 528717#

ໂປດຊາບວ່າ ລິ້ງ, ລະຫັດຜ່ານ ແລະ ID ສໍາລັບເວັບບີນາ ແມ່ນເບີຫຼືຂໍ້ມູນສະເພາະສໍາລັບການປະຊຸມແຕ່ລະຄັ້ງ

ກະຊວງປະກອບແບບຟອມຄໍາຮ້ອງຂໍທາງອອນລາຍເພື່ອຂໍເວົ້າລົມໄດ້ທີ່

[www.sandiegocounty.gov/redistricting/IRCrequest-to-speak.html](http://www.sandiegocounty.gov/redistricting/IRCrequest-to-speak.html).

ການປະກອບແບບຟອມກ່ອນການປະຊຸມຈະເລີ່ມຕົ້ນແມ່ນມີປະໂຫຍດຕໍ່ການວາງແຜນ.

ທ່ານຈະໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ເວົ້າລົມໃນລະຫວ່າງການປະຊຸມ.

ເພື່ອກວດເບິ່ງລາຍຊື່ຄະນະກຳມະການສະເພາະກິດປະຈຸບັນ ໃນຄະນະກຳມະການອິດສະຫຼະກຳນົດເຂດໃໝ່  
ກະຊວງເຂົ້າເບິ່ງເວັບໄຊຂອງພວກເຮົາ [ບ່ອນນີ້](#).

1. ເລີ່ມເປີດການປະຊຸມ
2. ເອີ້ນຊື່ຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມການປະຊຸມ
3. ການສື່ສານກັບສາທາລະນະຊົນທີ່ບໍ່ຢູ່ໃນລະບຽບວາລະການປະຊຸມ  
ປະຊາຊົນທົ່ວໄປສາມາດເວົ້າລົມກັບຄະນະກຳມະການອິດສະຫຼະກຳນົດເຂດໃໝ່ (Independent Redistricting Commission) ກ່ຽວກັບເລື່ອງທີ່ຢູ່ໃນເຂດສິດອຳນາດດຳເນີນການຂອງຄະນະກຳມະການນີ້, ເຊິ່ງບໍ່ແມ່ນເລື່ອງທີ່ບັນຈຸຢູ່ໃນລະບຽບວາລະການປະຊຸມ. ແຕ່ລະຄົນມີເວລາຈຳກັດໃນການເວົ້າລົມສອງນາທີ.
4. ການອະນຸມັດບົດລາຍງານການປະຊຸມສາມັນ ທີ່ໄດ້ປະຊຸມໃນວັນທີ 27 ເດືອນພຶດສະພາ ປີ 2021
5. ການປຶກສາຫາລືແລະຄວາມເປັນໄປໄດ້ໃນການເຫັນຜ້ອງຕ້ອງກັນກັບຄະນະກຳມະການການຄັດເລືອກແຫຼ່ງ  
ບໍລິການ (Source Selection Committee ຫຼື SSC) ຈະນຳໃຊ້ຕາມການໃຫ້ຄະແນນ (Scoring Criteria)  
ເຊິ່ງກຳນົດໂດຍ IRC ສໍາລັບບົດສະເໜີທັງໝົດທີ່ໄດ້ຮັບຈາກການຕອບສະໜອງ RFP 10673  
ສໍາລັບບໍລິການໂດຍນັກປະຊາກອນສາດໃນການກຳນົດເຂດໃໝ່ (Redistricting Demographer Services)  
ແລະໜັງສືແຈ້ງເຈຕະນາຂອງ SSC ຈະວ່າຈ້າງບໍລິສັດ FLO Analytics

COUNTY OF SAN DIEGO  
INDEPENDENT REDISTRICTING COMMISSION  
MEETING AGENDA

6. ການບຶກສາຫາລືແລະຄວາມເປັນໄປໄດ້ໃນການອະນຸມັດບໍລິການກ່ຽວກັບສະຖິຕິຈຳນວນປະຊາກອນ RFP (Demographic Services RFP)  
ແລະບໍລິການເຜີຍແຜ່ໃຫ້ຄວາມຮູ້ແລະການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງປະຊາຊົນເພື່ອບົດສະຫຼັບ RFP ຕາມຄຳແນະນຳຂອງຄະນະກຳມະການສະເພາະກິດ ທີ່ກຳນົດພາລະບົດບາດຂອງ ເຈົ້າໜ້າທີ່ຈຸດຕິດຕໍ່ລວມສູນຈຸດດຽວສຳລັບຜູ້ໃຫ້ບໍລິການ
7. ບົດລາຍງານຈາກຄະນະກຳມະການສະເພາະກິດ
  - A. ການເຜີຍແຜ່ໃຫ້ຄວາມຮູ້ແລະການສື່ສານກ່ຽວກັບການກຳນົດເຂດໃໝ່
  - B. ດ້ານການບັນຍັດກົດໝາຍ
8. ລາຍການໃນວາລະການປະຊຸມໃນອະນາຄົດ
9. ບົດການປະຊຸມ

**ລາຍການໃນວາລະການປະຊຸມໃນອະນາຄົດ**

ຫົວຂໍ້/ລາຍການຕໍ່ໄປນີ້ໄດ້ຖືກແນະນຳໂດຍຄະນະກຳມະການໃນລະບຽບວາລະການປະຊຸມຄັ້ງຕໍ່ໄປ. ຫົວຂໍ້, ຄຳເວົ້າ ແລະລາຍລະອຽດທີ່ໄດ້ຮັບການວາງແຜນສຳລັບຫົວຂໍ້ອາດຈະປ່ຽນແປງໄດ້.

- A. ການອັບເດດການວາງແຜນສຳລັບອະນາຄົດເພື່ອການເຂົ້າຮ່ວມການປະຊຸມດ້ວຍຕົນເອງ
- B. ເຄື່ອງມືສ້າງແຜນທີ່/COI (ເຊັ່ນ “ແຕ້ມຮູບຊຸມຊົນຄາລິຟໍເນຍຂອງຂ້າພະເຈົ້າ”)
- C. ການອັບເດດກົດໝາຍປະກອບ ແລະຄວາມເປັນໄປໄດ້ໃນການທົບທວນກົດໝາຍ
- D. ການຝຶກອົບຮົມກົດໝາຍວ່າດ້ວຍສິດໃນການອອກສຽງ
- E. ການຈື່ຈຳຄວາມຮູ້ທີ່ໄດ້ຮຽນ
- F. ການຝຶກອົບຮົມກ່ຽວກັບການແປເອກະສານແລະການແປໂດຍນາຍພາສາ

**ຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອສຳລັບຜູ້ມີຄວາມພິການ:**

ມີລະບຽບວາລະການປະຊຸມນີ້ແລະບົດບັນທຶກການປະຊຸມໃນຮູບແບບທີ່ເປັນທາງເລືອກໃຫ້ຕາມທີ່ທ່ານຮ້ອງຂໍ.

ກະລຸນາຕິດຕໍ່ຫ້ອງການສະໜຽນຂອງຄະນະກຳມະການກຳກັບດູແລທີ່ເບີ (619) 531-5434 ຖ້າທ່ານມີຄຳຖາມ

ຫຼືຕ້ອງການຮ້ອງຂໍໃຫ້ມີການອ່ານວຍຄວາມສະດວກທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຄວາມພິການ.

ຂໍແນະນຳໃຫ້ບຸກຄົນທີ່ຕ້ອງການນາຍພາສາແປພາສາມືຕິດຕໍ່ກັບເຈົ້າໜ້າທີ່ປະສານງານຂອງ Countywide ADA Title II ທີ່ເບີ (619) 531-4908. ທ່ານຄວນອີ່ນຄຳຮ້ອງຂໍໃຫ້ມີການອ່ານວຍຄວາມສະດວກ

ຫຼືຂໍຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອໃນຂອບເຂດທີ່ເປັນໄປໄດ້ຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນລ່ວງໜ້າຢ່າງໜ້ອຍ 72

ຊົ່ວໂມງກ່ອນການປະຊຸມເພື່ອໃຫ້ສາມາດຈັດການອ່ານວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ທ່ານໄດ້.

ບໍລິເວນດ້ານໜ້າຂອງຫ້ອງປະຊຸມແມ່ນຈັດໄວ້ສຳລັບບຸກຄົນທີ່ຕ້ອງການນຳໃຊ້ລິດເຂັນຫຼືອຸປະກອນຊ່ວຍເຫຼືອຢ່າງອື່ນເພື່ອໃຫ້ສາມາດເຂົ້າຮ່ວມປະຊຸມໄດ້.

**ຄຳແປລະບຽບວາລະການປະຊຸມແລະການແປພາສາໃນການປະຊຸມ:**

ມີລະບຽບວາລະການປະຊຸມສະໜອງໃຫ້ເປັນພາສາຕ່າງໆດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້: ພາສາອັງກິດ, ພາສາອາຫຼັບ, ພາສາຈີນ, ພາສາຍີ່ປຸ່ນ, ພາສາ

ເກາຫຼີ, ພາສາລາວ, ພາສາສະເປນ, ພາສາຕາກາລັອກ ແລະພາສາຫວຽດນາມ ທາງອອນລາຍທີ່ [www.sdcounty.ca.gov/redistricting](http://www.sdcounty.ca.gov/redistricting).

ບຸກຄົນໃດທີ່ຕ້ອງການຄຳແປລະບຽບວາລະການປະຊຸມເປັນພາສາອື່ນເພີ່ມເຕີມ, ຂໍແນະນຳໃຫ້ໂທຫາເບີ (619) 409-3003 ຫຼືສົ່ງອີເມວໄປທີ່ [redistricting@sdcounty.ca.gov](mailto:redistricting@sdcounty.ca.gov). ຈະສະໜອງເອກະສານຄຳແປເປັນພາສາອື່ນເພີ່ມເຕີມໃຫ້ຕາມຄຳຮ້ອງຂໍເທົ່ານັ້ນ

ແລະຈະສະໜອງໃຫ້ໂດຍໄວທີ່ສຸດເທົ່າທີ່ຈະເຮັດໄດ້ຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນ. ບຸກຄົນໃດທີ່ຕ້ອງການໃຫ້ມີການແປພາສາສົດໃນການປະຊຸມ, ຂໍແນະນຳໃຫ້ໂທຫາເບີ (619) 409-3003 ຫຼືສົ່ງອີເມວໄປທີ່ [redistricting@sdcounty.ca.gov](mailto:redistricting@sdcounty.ca.gov) ຢ່າງໜ້ອຍ 24 ຊົ່ວໂມງກ່ອນການປະຊຸມ